



Protokoll

STYREMØTE NKF/RK

Forbundsstyremøte onsdag 5. mai klokka 18.00 – 21.15.

Møtet ble holdt digitalt via Microsoft Teams,

Til stede; Jan Daleng, Kai Petter Johansen, Vilde Christoffersen Walsø, Reidar Harju, Jan Daleng, Kristin Mellem Åshild Karlsen Rundhaug. Lindis Møller-Davidsen, Fulltallig forbundsstyre.

Uten stemmerett; Ivar Johnsen,

ASSIIlista/Saksliste;

ASSII/SAK 9/21: Godkjenning av innkalling, saksliste og referat fra forrige styremøte

ASSII/SAK 10/21: Orienteringer til styret

Møter siden sist

Kolmeprosjektet

Leir -et folk

ASSII/SAK 11/21: Økonomi

Herunder fastsettelse av lønn, leie-oppsigelse av kontorlokaler, gjennomgang av økonomistyreingsretningslinjer

ASSII/SAK 12/21: Regional planstrategi for Troms og Finnmark 2020-2024

ASSII/SAK 13/21: Møter forover

ASSII/SAK 14/21 Søknader om støtte fra NKF-RK



MØTEBOK – Forbundsstyret NKF-RK – 27.1.2021

ASSII/SAK 9/21: Godkjenning av innkalling, saksliste og referat fra forrige styremøte

Forslag til vedtak:

Styret godkjenner innkalling, saksliste og referat fra forrige styremøte

Saksopplysninger:

Forrige styremøte ble holdt digitalt 27.januar 2021.

Vedtak:

Styret godkjenner innkalling, saksliste og referat fra forrige styremøte.

Saksliste ble endret slik at orienteringssakene ble tatt til slutt.



MØTEBOK – Forbundsstyret NKF-RK – 27.1.2021

ASSII/SAK 10/21: Orienteringer til styret

Forslag til vedtak:

Styret tar orienteringssakene til etterretning, og ber Generalsekretæren sørge for oppfølging der det er påkrevet.

Saksopplysninger:

Følgende saker lagt fram.

Orientering v

Møter siden sist
Møte med Biskopen
Møte med Kulturrådet

Ny bemanning ved NKF-RK
Opplæring i kvensk og finsk som andrespråk i grunnskolen
Teater
Leir til sommeren – Et folk, en kultur, ett språk
Nytt lokallag – oppstartsmøte
Tana kvenforening er med igjen i NKF-RK

Vedtak:

Styret tar orienteringssakene til etterretning, og ber Generalsekretæren sørge for oppfølging der det er påkrevet.

ASSII/SAK 11/21: Økonomisaker

Forslag til vedtak:

Fremmes ikke

Saksopplysninger:

Økonomien til forbundet er for øyeblikket svært positiv. Vi har mottatt mere i tilskudd enn forventet, og selv om alt av støtte til lokallagene for 2021 er utbetalt (gjelder faste tilskudd) har vi mye penger på konto. Aktiviteten i lokallagene er ikke kommet i gang igjen for fullt, og det er lite trolig at alt satt av til prosjektstøtte vil bli brukt. Dette gir oss et bedre handlingsrom en på flere år.

5.5.2021
Ivar Johnsen
Generalsekretær



MØTEBOK – Forbundsstyret NKF-RK – 27.1.2021

Denne gang tenkte vi at vi må se på;

Fastsettelse av lønn, regulering av lønnsnivå.

Lønn har vanligvis vært fastsatt av leder-nestleder, og blitt orientert til forbundsstyret.

Vi har nå lagt inn noen generelle føringer;

Generalsekretær og leders lønninger følger samme lønnstrinn

Nestleder og prosjektleder-webansvarlig-medlemsdatabaseansvarlig har også blitt koblet opp mot hverandre lønnsmessig.

Det betyr at lønnsfastsettelse vil ha direkte konsekvenser for leder og nestleder, og dermed blir det kanskje naturlig at forbundsstyret setter fast lønnsrammene for ansatte og leder. Tidligere har man hatt som mål at man skal ha konkurranseriktige lønn for arbeidet, men man skal ikke være lønnsdrivende. Dette prinsippet har det vært vanskelig å holde, siden støtten til forbundet ikke har vært tilstrekkelig til å holde tritt med lønnsutviklingen ellers i samfunnet.

I dag er lønnsnivået følgende;

Generalsekretær og leder får lønn i lønnstrinn xx (blir lagt frem på møtet)

Ansatt og nestleder får lønn i lønnstrinn xx

Forbundsstyret må vurdere om dette er riktig lønsplassering. Ytterligere informasjon legges frem på forbundsstyremøtet. Forbundsstyret må også vurdere om det er riktig å koble sammen lønnsnivåene på den måten vi har valgt å gjøre.

Leie-oppsigelse av kontorlokaler i Tromsø.

Vi leier i dag to lokaler, kontorlokalene i Tromsø og hovedkontoret i Kvæningen.

Kontoret i Tromsø er dyrt, og de totale kostnadene ligger svært nært 100 000,- i året for kontoret. Det er selvsagt en betydelig kostnad, og det er derfor naturlig å se på om vi behøver Tromsøkontoret. Generalsekretæren bruker i dag kontoret annen hver uke, i tillegg har vi brukt det til forbundsstyremøter og møter med eksterne parter.

Kvääninuoret bruker det i forbindelse med møter, og begge lokallagene i Tromsø har kunnet bruke møterommet ved behov. Det er lettere å få spesielt offentlige myndigheter til å møte oss i Tromsø, enn det vil være å få de til Kvæningen. Men, vi kan leie møterom for disse møtene andre steder for en brøkdel av prisen vi betaler for nåværende lokaler.

Lokalene i Tromsø ligger sentralt til i forhold til både flyplass og bussforbindelse.

Dersom vi sier opp kontorene i Tromsø og kun bruker Kvæningekontoret sparer vi i utgangspunktet hundre tusen i året. Kontorfasilitetene i Kvæningen er gode, og vi har plass nok til både ansatte og lager. Det er imidlertid svært avhengig av hvor leder i organisasjonen holder til, dersom vi får ny leder om et år vil det i mine øyne være u hensiktsmessig med kontorer i Kvæningen. Vi har i år økonomi til å behold begge kontorene, med det kan være viktig å kjøre en prinsippdebatt om hva vi gjør forover.

Økonomistyringsretningslinjene.

5.5.2021

Ivar Johnsen

Generalsekretær



MØTEBOK – Forbundsstyret NKF-RK – 27.1.2021

Disse ble fastsatt av Landsstyremøtet har vært gjennomgått og justert med jevne mellomrom av de ulike forbundsstyrene. Det kan være greit at vi ser på de vi også. Vedlagt som **vedlegg 1**.

Møtehonoralet har ikke vært justert siden det ble fastsatt første gangen, og kan kanskje heves?

Prosjektstøtten til lokallagene ble lite brukt i 2020, og vil stort sett også bare bli brukt høsten 2021. Vi kan kanskje som et midlertidig vedtak oppjustere grensene for hvor mye lokallagene kan søke om for 2021?

Vedtak:

Lønnsfastsettelse:

Forbundsstyret fastsetter lønn for leder og nesstleder.

Leder forhandler lønn med generalsekretær, godkjennes av forbundsstyret.

Øvrige ansatte; forhandles fram av leder og generalsekretær, forbundsstyret orienteres.

Økonomistyring:

Møtesatsen oppjusteres til 1500,- kroner pr møte, 750 for digitale møter. Møter i utvalg gis ikke møtegodtgjørelse, men kost og losji dekkes etter statens satser.

Arbeid i utvalg kan kompenseres etter søknad.

Økonomistyringsdokumentet oppdateres av generalsekretæren

Vilde sender ut informasjon til lokallagene med oppfordring til lokallagene om å søke prosjektstøtte. Vi kan for 2021 gå utover maksimumsbeløpet for store arrangementer.

Enstemmig vedtatt

ASSII/SAK 12/21: Regional planstrategi for Troms og Finnmark 2020-2024

Forslag til vedtak:

Saksopplysninger:

Vi har mottatt følgende henvendelse:

Den er sendt ut til utvalgene for kultur, kulturminner og kirke. Vi vil sammenfatte innspillene på mandag den 3. mai og sende ut forslag til vedtak.

5.5.2021
Ivar Johnsen
Generalsekretær



MØTEBOK – Forbundsstyret NKF-RK – 27.1.2021

Saksdokumentene ligger her; [Se nord – Geahča davás – Katto pohjaisheen - Troms og Finnmark fylkeskommune \(tffk.no\)](#)

Her er innspillene fra Kulturminneutvalget og Kirkeutvalget:

Høring: Regional planstrategi for Troms og Finnmark 2020-2024.

Innspill fra Kulturminneutvalget

Den kvenske betydningen for samfunnsutviklingen i nordområdet er i mange sammenheng marginalisert og det preger også kunnskapsgrunnlaget «Det store bildet», f.eks. pkt. 2.4 Kulturell identitet, der det kvenske er nevnt med noen få setninger. I kommuner med betydelig kvensk kultur og samfunn som Kvæfjord, Kåfjord og Porsanger (UKL-områder, s 67) er omtale av det kvenske helt fraværende. Her og i mange andre områder har kvenene satt sine spor gjennom byggeskikk, båtbygging, håndverk, jordbruk, levesett, mm, men kvenske kulturminner og kulturmiljø har i mange tilfeller blitt karakterisert som (sjø-)samisk eller norsk.

Det er å håpe at i det kommende planarbeidet gjøres en sterk innsats for å dokumentere og synliggjøre den kvenske kulturen som i mange områder dessverre er fornorsket eller overskygget av en større interesse for, kunnskap om og forpliktelser for det samiske.

Vi ønsker økt fokus på den kvenske kulturen i planverkets handlingsprogram bl.a. ved rekruttering til tradisjonshåndverkene og kulturarbeid slik at kunnskapen som behøves for i framtiden å ta vare på kvenenes historie og kultur, ivaretas og utvikles. Dette vil kunne generere arbeidsplasser, samt at kulturarven synliggjøres på en balansert og veldokumentert måte.

Til dette trenges både nasjonal, regional og lokal vilje, forståelse og ikke minst kunnskap, midler og forutsigbarhet.

Fra Kirkeutvalget;

Om man spør et kirkelig utvalg om innspill til en planstrategi, er det ingen overraskelse at man vil få tilbake et innspill som dreier seg hovedsaklig om det kirkelige aspektet.

Først og fremst vil vi anbefale at Troms og Finnmark fylkeskommune etablerer kommunikasjonslinjer til Nord-Hålogaland Bispedømme angående kvensk kirkeliv om ikke dette allerede er på plass. Dette er nødvendig all den til NHBD er nasjonalt ansvarlig instans for alt kvensk kirkeliv, ikke kun i Troms og Finnmark, men hele landet. Denne kommunikasjonslinja er viktig for å kunne ha muligheten til å gi fylkeskommunen en bedre forståelse av den kven-kirkelige situasjonen, noe utvalget mistenker at fylkeskommunen pr. i dag i beste fall har en perifer oppfatning av.

Siden fylkeskommunen stiler seg som forvaltere av Nasjonalt tilskudd til kvensk språk og kvensk/norskfinsk kultur er det ikke urimelig å kunne forvente at de har en generell kjennskap til det religiøse aspektet hos den kvenske befolkningen og da mulighet til å kunne bidra økonomisk hvis det søkes om støtte til å holde f.eks. kvenskspråklig kurs



MØTEBOK – Forbundsstyret NKF-RK – 27.1.2021

for alle fellesrådsansatte og den lokale kirka som er i et sokn, eller andre kven-kirkelige kulturprosjekter.

Andre satsningsområder som er ikke direkte knyttet opp mot det kirkelige aspektet men hvor kontinuerlig økonomisk støtte er viktig fordi den kunnskapsmessige kompetansen kan avhjelpe kvensk kirkeliv er bibliotek, men her vil 'utbyttet' kunne ta lang tid.

Bibliotek er gratis og åpne for alle. De er det aller mest lavterskel av alle landets informasjon- og opplysningstilbud. De krever ikke medlemskap, bare nysgjerrighet. Ethvert bibliotek må ha en kvensk avdeling og kvensk satsning. De må låne ut bøker, tegneserier, spill, filmer, språkkurs, ha temadager, ha spill- og filmkvelder, stille ut kасыö. Alt etter samme modell som man ser f.eks. Sør-Varanger bibliotek gjør idag.

Biblioteket er det største bygget i demokratiet, den utjevner sosiale ulikheter og har en helt unik posisjon til å avhjelpe utenforskap.

Vi har to forslag vi også ønsker å få løftet opp på fylkeskommunalt nivå og de er henholdsvis:

Forslag til langsiktige utviklingsmål: At man jobber videre for å opprette et eget kvensk kirkeråd.

Forslag til satsingsområder med tilhørende mål: Utvikle/lage liturgi, i første omgang for viktige livshendelser som barnedåp, konfirmasjon, vielser, begravelser.

Forslag til langsiktige utviklingsmål: At man jobber videre for å opprette et eget kvensk kirkeråd.

Vedtak;

Leder og generalsekretær syr sammen innspillene fra utvalgene, samt innspill kommet inn under møtet til et høringssvar.

Enstemmig vedtatt

ASSII/SAK 13/21: Møter forover

Forslag til vedtak:

Saksopplysninger:

Vi har følgende møter satt opp så langt;

5.5.2021
Ivar Johnsen
Generalsekretær



MØTEBOK – Forbundsstyret NKF-RK – 27.1.2021

Kolme leir i juli-august i regi av Kvääninuoret.
Ett språk, en kultur ett folk. Leir i Kvænangen i august-september.
August. Museumsåpning Vadsø
Kvenfestival Vadsø.
Oppstartsarrangement nytt lokallag

Da det for tiden stort sett er digitale arrangement, kommer møteinnkallingene til mange møter for sent til at de kan behandles på forbundsstyremøter. Saken tas derfor kun opp som en orienteringssak.

Vedtak;

Møteplanen tas til orientering

Enstemmig vedtatt

ASSII/SAK 14/21: Søknader om støtte fra NKF-RK

Forslag til vedtak:

Saksopplysninger:

Vi har mottatt følgende forespørsler om støtte fra NKF-RK:

Fra arbeidsgruppa NKF - RK og Slekt og Data i dag vedørende seminaret Kvenske Slekt i Vadsø i august. De har søkt om 20 000,- til seminaret. De har også tidligere søkt om støtte til turer og seminaret, og fått det fra NKF-Rk. Vi har imidlertid fått refundert det meste av det som har vært bevilget da det har klart å få inn tilstrekkelig med midler fra deltagere- andre kilder. De har for øvrig fått 20 000,- fra Slekt og data til arrangementet. Søknaden ligger vedlagt som vedlegg 2.

Fra Musikkere i forbindelse med Kvenfolkets dag
Ikke mottatt noen søknad. Orientert muntlig.

Fra Orkana forlag vedørende bokutgivelse, se vedlagt fil.
Vi har ikke hatt for vane å gi ut penger til bokutgivelse, ikke engang til bøker gitt ut på vårt eget forlag (Ruija Forlag). Vi har imidlertid brukt å kjøpe inn et visst antall bøker på forhånd i noen tilfeller.

Vi har også mottatt søknad fra Ruija Forlag på 20 000,- før kjøp av rettigheter til Alf Nilsen Børsskogs romaner for å kunne utgi de på norsk.

Søknad om støtte fra kvenfestivalen i Vadsø til konsert i Vadsø kirke med musikerne i Trio Raisista på fredag 27. august. Søknadssum 25 000,-

5.5.2021
Ivar Johnsen
Generalsekretær



MØTEBOK – Forbundsstyret NKF-RK – 27.1.2021

Vedtaks:

Det bevilges kroner 20 000,- til arrangementet i regi av Slekt og Data og NKF.

Da det ikke er mottatt søknad for støtte til musikkere i forbindelse med musikkutgivelse på kvenfolkets dag, utsettes avgjørelse i denne sak til neste forbundsstyremøte

Søknaden fra Orkana Forlag avvises. Men, vi kan kjøpe inn et gitt antall bøker på forhånd etter avtale med forlaget.

Ruija Forlags søknad behandles når det er klart hva kostnaden for kjøp av rettigheter blir. Vi er positive til å støtte prosjektet.

Søknaden fra kvenfestivalen i vadsø avslås i den nåværende form. De oppfordres til å søke gjennom lokallaget.

Enstemmig vedtatt